

Konformitätserklärung / Declaration of conformity
Déclaration de conformité / Dichiarazione di conformità

Name des Anbieters / supplier's name
 nom du fournisseur / nome del fornitore

Wir / We / Nous / Noi ,

Rauscher & Stoecklin AG

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt

*bearing sole responsibility, hereby declare that the product
 déclarons sous notre seule responsabilité que le produit
 dichiariamo sulla nostra assoluta responsabilità che il prodotto*

Reuslistrasse 32
 CH – 4450 Sissach
 Tel. +41 61 976 34 66
 Fax +41 61 976 34 22

Bezeichnung Typ oder Modell, Los -, Chargen- oder Seriennr. / name, type or model, lot, batch or serial number
nom, type ou modèle, no de lot, d'échantillon ou de série / nome, tipo o modello, carico, campione o serie

- CUMI-S4/200A, CUCB-S4/200A, CUBC-S4/200A, CUMI-S4/250A, CUCB-S4/250A, CUBC-S4/250A, CUMI-S4/400A, CUCB-S4/400A, CUBC-S4/400A
- CUMI-S5/200A, CUCB-S5/200A, CUBC-S5/200A, CUMI-S5/250A, CUCB-S5/250A, CUBC-S5/250A, CUMI-S5/400A, CUCB-S5/400A, CUBC-S5/400A

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt:
*referred to by this declaration is in conformity with the following standards or normative documents:
 auquel se rapporte la présente déclaration, est conforme aux normes ou aux documents normatifs suivants:
 al quale si riferisce la dichiarazione, risulta in conformità con la(e) seguente(i) direttiva(e) comunitaria(e):*

Bestimmungen der Richtlinie(n) / Provisions of the directive(s) / Désignation de la directive(s) / Riferimento della(e) direttiva(e)

- | | |
|--|---------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> Niederspannungsrichtlinie
<i>Low voltage directive
 Basse tension directive
 Bassa tensione direttiva</i> | 2014/35/EU |
| <input checked="" type="checkbox"/> Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)
<i>Electromagnetic compatibility (EMC)
 Compatibilité électromagnétique (CEM)
 Compatibilità elettromagnetica (EMC)</i> | 2004/30/EU |
| Titel und/oder Nummer der Norm(en)
<i>titel and/or No. of the standard(s) / titre et/ou No. de la/des norme(s) / titolo e/oppure il numero di emissione della(e) norma(e)</i> | |
| <input checked="" type="checkbox"/> Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen
<i>Low-voltage switchgear and controlgear assemblies
 Ensembles d'appareillage à basse tension
 Apparecchiature assiemate di protezione e manovra per bassa tensione</i> | EN 61439-1:2011 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Stecker, Steckdosen und Kupplungen für industrielle Anwendungen
<i>Plugs, socket-outlets and couplers for industrial purposes
 Prises de courant pour usages industriels
 Spine e prese per uso industriale</i> | EN 60309-1:1999+A1:2007+A2:2012 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Elektromagnetische Störaussendung (EMV)
<i>Generic emission standard
 Compatibilité génériques d'émission
 Compatibilità generiche emissione</i> | EN 61000-6-3/4:2007+A1:2011 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Elektromagnetische Störfestigkeit (EMV)
<i>Generic immunity standard
 Compatibilité génériques électromagnétique
 Compatibilità generiche elettromagnetica</i> | EN 61000-6-1:2007 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Schutzarten durch Gehäuse (IP-Code)
<i>Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)
 Degrés de protection procurés par les enveloppes (Code IP)
 Protezione degli involucri (Codice IP)</i> | EN 60529_1991+A1_2000+A2_2013 |

Sissach, 21.08.2017

Ort und Datum / Place and date
 Lieu et date / Luogo e data

Product Manager / Fazli Gervalla

Unterschrift / Name und Funktion des Bevollmächtigten
*signature / name and function of the signatory empowered
 signature / nom et fonction du signataire autorisé
 firma / nome e funzione della persona autorizzata*